

# قوتابخانه فلهسه فیه کانی ئەلمان



کارل مارکس

---

کۆکردنهوه وهرگێڕانی: ئههوه نهجمهدين  
دیهسامبری ۲۰۱۷

## باکراوندی میژووی فەلسەفە ئه‌لمانی

کارل مارکس

نەتەوه گەورەکان -فەرەنسییەکان، ئەمریکاییە باکووریەکان، ئینگلیزەکان- بەردەوام لە بەراورد کردنان لە نیوان خۆیاندا لەسەر هەردوو ئاستی تیۆری و پراکتیزە کردن، لە ریکابەری و لە زانستدا، بەلام وورده بئقال و وورده برجوازیەکانی وەک ئەلمانەکان، که لەم بەراوردو ریکابەریە دەترسن، لە پشت قەلغانیکی شازووه خۆیان حەشارداوه که پیشەسازکاره فەلسەفییەکانیان داویانەتە دەستیان ..

فەلسەفە ئه‌لمانی خۆی، بەشێوهیەکی تایبەتی، دەرئەنجامی بونیانی برجوازیی بچووکی ئەلمانیە ..

\* \* \* \* \*

برجوازیەکانی فەرەنسای ئینگلیز، بە گومانن لە کەمی بازار، لە قەیرانە ئابووریەکان، لە مایه‌پوچ بوون لە بازاری پشه‌کەکاندا، لە بارودۆخی سیاسی، هتد، بەلام برجوازی بچووکی ئەلمان هیچ بەشداریەکی چالاکانە لە بزووتنەوهی برجوازیادا نەکردووه لەسەر ئاستی ئایدیا نەبیت ..

گەمژەیی ئەلمان نا لێرەدایه، ئەوان بەراستی گەمژەن- لە فەرەنسا، لە ئینگلتەرە، هتد، مێللەتە بنیانیەکان گۆیزاوانەتەوه بۆ سەر زوویەکی پێشکەوتوو، زوویەکی نوێ، بۆ سەر زوویەکی زۆر تازە لە ئەمریکایش، بەلام لە ئەلمانیدا، دانێشتوانە ئەسلیەکی، ئەمەندە میلووریەکیش نەجوو لاونەتەوه.

\* \* \* \* \*

ئەلمان لە ئیستادا (١٨٤٣)، تا ئاستیک، گەیشتوتە ئەو قوناغەمی که برجوازیەتی فەرەنسی له ١٧٨٩ دا پێی گەیشتوو.

کارل مارکس، الایدیولوجیة الالمانیة، لاپەرمکانی ٨٢، ١١٤، ٢٠٠

ئەگەر ئینکاری ئەم بارودۆخی ئیستای ئەلمانیاام کرد لە سالی ١٨٤٣ دا، ئەوا، بەپێی کەلێندەری فەرەنسی، بەهەزارحال، خۆم لە سالی ١٧٨٩ دا دەبینمەوه، بەکو خۆم دوورتریش دەبینم لە سەنتەری بان لە دای ئەم چەرخەوه.

کارل مارکس، نقد فلسفة الحق عند هیغل

## قوتابخانه فلسه فيه كاني نه لمان

---



### ئەمانوئیل كانت (۱۷۲۴-۱۸۰۴)

حالىتى ئالمانيا له كۆتايى سەدى رابوردودا، له كاتىبهكى كانتدا (رەخنى عەقلى بەكرەوه)، به تەواى رەنگى داوتەوه. له كاتىكا برجوازيەتى فەرنسى، به هۆى گەوترىن شۆرشمە كه مېژوو بەخۆيەره بېنوه، بەرز دەبىتەوه بۆ سەر دەسلەت و كېشومرى ئەوروپا داگير دەكات، وه له كاتىكا برجوازيەتى ئىنگليزى كه له روى سياسيهوه پېشتىز رزگارى بوو بوو، پېشەسازى شۆرشگير كر دبوو، هېندستانى ملكهچى خۆى كر دبوو، وه ئەمەولاي جېهانىشى ملكهچى بازارگانىهكى كر دبوو، لەمەكاتەدا، هېشتا برجوازيەتى ئەلمانى، له لاوازىدا، له "ئىراەدى چاك" تېپەرى نەكر دبوو. كانت رازى بوو به "ئىراەدى چاك" و بەس، نېتر لەگەل ئەوهى ئەمه هېچ دەرنەجامنىكىشى نەبوو، وه ئەمەودىبېنئانى ئەم ئىراە چاكەم پەيەندىه هارمۆنىكەمى لەگەل پىنداويستى تاكەكان و پال پېومەنەركانىبەندا، گواستەوه بۆ جېهانى ئەودبوو. ئىراەدى چاكىش له كانتدا، رەنگدانەمەيكى تەواى بېتوانايى و پاسىف بوون و خاوخليچكى برجوازيەكانى ئەلمان بوو كه بەرژەمەندىه هېچ و پوچەكانىان هەرگىز تواناي گەشەيەكيان نەبوو بگاتە ناستى بەرژەمەندىهكى نەتەمىي هەوبەشى بەرجەستەبووى چىنيك .. ئەم بەرژەمەندىه ناوخۆبىه هېچ و پوچەمىش، له لايەكمەوه هۆكارەكەمى، بەرەستى و بەكرەوه، له بەرەتەسكى زېهينى هەرمىيامەتى و ناوخۆبى برجوازيەتى ئەلمانىدا بوو، له لايەكى تىرېشەوه، له گەمژمەيتە كۆسمۆپۆلېتېه فووتېكرادەكەيدا بوو. بەگشتى، گەشەى ئەلمانى له رۆژانى رېفورمدا، له هەموو روىەكمەوه، بەتەواى خەسلەتى برجوازيەكى بچووكى لەخۆ گرتبوو. ئۆرۆستۆكراسيه دەرهەگايەتەيكەمى كۆن له جەنگى جوونياراندا، هەمووى رامالرابوو؛ وه ئەمەمىشى لىق مابوووه، يان شازادە بچووكەكان بوون كه به شىوئەمەكى راستەخۆ بووبوونه پاشكۆى ئىمپراتورىەت و پلە به پلەمىش چۆره سەرهخۆبىهكيان بەدەستەننا بوو، وه له چوارچىوئەمەكى بەرەتەسكداو له سنوورى شارە بچووكەكانى خۆبەندا، لاسابى پادشايەتى رەهبايان دەكرەوه، وه يان خاومنى مۆلكىكى كەم بوون و هەندىكيان ئەم سامانە كەمەيان له دادگا هەرمىيامەتەيكەندا لەدەستدابوو تا لەملاوه بژۆيان له پۆستە هېچ وپوچەكانى سوپاو كارگىرپە حكومبەكاندا دەستبەنەوه -بەشېكى تىرشىيان هەروەك سوارچاكى دەرهەگەكان مابوونەوه له ناوچە دواكەوتەمەكاندا جۆرىك دەژيان كه ساكارترىن مۆلكدارى ئىنگليزى و ئۆرۆستۆكراسى فەرنسى هەرمەكان، شەرميان له ژيانىكى لەمچۆره دەهات. كشتوكالىش به رىگايەك پراكىتيزە دەكر كه نه وهك بەرەمەنئانى پارچە پارچە بوو نه وهك بەرەمەنئانى گەمەوه، ئەمەمىش شىتېك بوو

هەرگیز پآلی به جووتیارانممه نهدنا بۆ خۆرزگار کردن، نهگهرچی وهک پاشکۆو سوخرهکیشی دهرههگایهتیبیش مابوونهوه، نهمهپش بهوهۆیممه که نههم رێگایه له کشتوکآلدا بهتایبهتی، لهلایهکهوه، رێگهی سهسهاندانی ههچ چینیکی شۆرشگیزی چالاکى نهدهدا، له لایهکی تریشهوه، برجوازیهتیکی شۆرشگیز نهبوو هاوشان بێت به چینیکی جووتیاریی لهجوهره.

ئیمه جاریکی تر له (کانت) دا، نهوه فۆرمه جیاکهروهیه دهبینین که نهلمانیا لهخۆی گرتوه، نهوه فۆرمه لیبرالیسته فهههسیهیه لهسهه بهرژهوهندی چینهیتهی بهکردهوه وهستاوه - نه کانت و نه برجوازیهکانی نهلمان که کانت گووتهبێژیان بوو، تیبینی نهوهیان نهکردبوو نا نههم بیره تیوریانهی برجوازیهت، لهسهه بهرژهوهندی ماتریالیستی و نییرادهیهکی مههردارو دیاریکراوی پهیوهندی بهههمهینانی ماتریالیستی وهستاوه. لهبهه نهوهپشه کانت نهوه دههبرینه تیوریهیه دابریوه لهوه بهرژهوهندیانهی تهعبیر لهوه تیوریانه دهکهن ...

کارل مارکس، الایدیولوجیه الالمانیة



## هیگل، جورج ویلهلم فریدریک (۱۷۷۰ - ۱۸۳۰)

... بۆگن کردنی فلسفه‌که‌ی هیگل که له شتر اوسه وه دهستیپ‌ده‌کات، بۆته هومیر بترش‌تیک بۆ هه‌موو جیهان، به‌جۆریک که هه‌موو "هیزه‌کانی رابوردوو" راکثیر اونته ناویه‌وه ...

وه نه‌گه‌ر بمانه‌وێت هه‌لسه‌نگاندنیکی راسته‌فینه بۆ نه‌م جادوو‌گه‌رییه فلسفه‌یه به‌کین که پریشکی لوت‌بهرزی نیشتمانی له سنگی بر جوازیه شه‌ریفه‌کانی ئه‌لماندا داده‌گیر سننیت، وه نه‌گه‌ر بمانه‌وێت هه‌قارمتی هه‌موو نه‌م بزوتنه‌وه هیگل‌یه منالکار و به‌ر ته‌سکه‌یه‌کانی دهر بخه‌ین، به‌تایبه‌ت جیاوازیه پیکه‌نیاویه گریاناویه‌که‌ی نیوان پاله‌واننیتیه به‌کر دوه‌که‌ی نه‌و پاله‌وانانه‌و وه‌هه‌مه‌کانیان له‌باره‌ی نه‌و پاله‌واننیتیه‌وه به‌تایبه‌تی، نه‌و له‌سه‌ر مانه‌و بر وانییه ته‌واوی شانۆگه‌ریه‌که‌؛ به‌شێوه‌یه‌ک که سنووری ئه‌لمانی جیه‌ه‌ننیت.

ته‌نانه‌ت له دواین خۆه‌یلاک کردنیشیدا، رمخه‌ی ئه‌لمانی مه‌یدانی فلسفه‌یه‌ی جینه‌ه‌نشت.. وه هه‌موو نه‌و پرسیارانه‌ی ده‌یخسته‌روو له‌باره‌ی خۆیه‌وه، هه‌مووی به‌بی جیاوازی .. له زووی سیستمیکی فلسفه‌ی دیاریکراوه سه‌ریه‌له‌ده‌دا که فلسفه‌یه‌که‌ی هیگل بوو. وه چه‌راشه‌کار بیه‌ش نه‌ک هه‌ر له وه‌لامی نه‌و پرسیارانه‌دا هه‌بوو، به‌ئێ‌و له خودی پرسیار مکان خۆشیاندا بوو. نه‌م پاشکۆیه‌تیه‌یه‌ش بۆ هیگل هۆکاری نه‌ویه که کسه‌س له‌و رمخه‌گره‌ مۆدیرانه، ته‌نانه‌ت هه‌و‌لی رمخه‌یه‌کی کۆی نه‌و سیستمه‌ هیگل‌یه‌یان نه‌داوه. نه‌مه‌ له‌گه‌ڵ نه‌وه‌ی هه‌ریه‌که‌یان سویند ده‌خۆن که هیگل‌یان تێبه‌رانده‌وه. دیبه‌ته‌کانیشیان دژی هیگل و دژی یه‌کتر بیه‌ش له‌وه‌دا کورته‌کر تیه‌وه که: هه‌ریه‌که‌یان لایه‌نیک له سیستمی هیگلی داده‌بریت و ده‌یکاته دژی هه‌موو سیستمه‌که‌و دژی نه‌و لایه‌نانه‌ی نه‌و که‌سه‌نه‌ی ترووه له‌و سیستمه‌ دا‌برین‌راون. له سه‌ره‌تاوه گوتاره ئه‌سلیه‌کانی هیگل‌یان داده‌بری؛ وه‌ک "جه‌وه‌ر" و "هۆش‌مه‌ندی زاتی"؛ له دواییندا نه‌و گوتاران‌یه‌یان به‌ ناوه‌ دونیاییه‌کان ده‌شێواند، وه‌ک "جۆر"، "ناک و ته‌نها"، "مرۆف"، "هتد"<sup>1</sup>.

1. دهر‌باره‌ی کۆنسنیتی فلسفه‌ی فیه‌لسوفه‌کانی ئه‌لمان، به‌ تایبه‌ت برۆنۆ باوه‌ر، فیورباخ، شتینز؛ مارکس ده‌لنیت: "ده‌بینن چۆن قوتابخانه‌که‌ی هیگل بۆته جیگای ناکۆکیه‌کی گشتی. نه‌مانه هه‌موو نه‌ته‌مه‌کانی ترو هه‌موو رووداوه واقیعه‌کانیان له بیرکردوووه هه‌موو شانۆی جیهانیان له پینشانگای کتیبی لایبزیگ و دیبه‌ته‌کانیاندا

\* \* \* \* \*

تېگېشنتى ھېگلىيە پېرەكان لە ھەموو شتتېك، لە رېي گېرانەموو بوو بۆ يەكېك لە گووتارە لۆژېكېيە ھېگلىيەكان. بەلام ھېگلىيە لاوكان رەخنەى ھەموو شتتېكيان بە تېروانېنە دېنەكان دەگرت، واتە بە ھەرگېزانېان بۆ ماترېاليكې ئىئولۆژى.

\* \* \* \* \*

بە پىچوانەى فەلسەفەى ئەلمانىيەو كە لە ئاسمانەو دادەبەزىتە سەر زوى، دەبىت لىزەدا سەر كەوتن لە زوىيەو بېت بەرەو ئاسمان. بە ووتەيەكى تر، دەستپېكرەن لەموو نېە كە مرؤف دەبىت، خەيالې لىدەكاتەو، تىيدەر وانىت، وە لە قسەى كەسانى تر و بېرو خەيالەت و تېروانېنەو نېە تا بەھوى ئەوانەو بگەينە ئەو مرؤفەى لە گوشت و خوئىنە؛ نەخىر، بەلكو دەستپېكرەن لە كردارە واقىعەكانى مرؤفەو، وە تېروانېن لە رەنگدانەوكان و دەنگدانەو ئايدىئولۆژىيەكانىدا لە بارەى ئەم پېشكەوتتەو، دووبارە لە گەشەى ژيانى واقىعەو.

وە تەنەت تارمىيەكانى نىو ژىرى مرؤفېش، وەك پىوبىست لە گەشەى ژيانى ماترېالىستىيەو ھەردىن، ئەمەيش دەتوانىت تاقىگەيانە لىكۆلنەو لەسەر بكرىت بەجۆرېك كە پەنا بباتە بەر بنكە ماترېالىستىيەكان. ھەر لەبەر ئەو، ئەخلاق، دىن، مېتافىزىك، وە ھەموو ئايدىئولۆژىاو شىوكانى ترى ھۆشمەندىش، ھەر يەكسەر ھەموو سەر بەخۆيەك لەدەست دەن. ئەمانە گەشەو مېژووئى تايبەت بە خۆيانىان نېە؛ بەلكو بە پىچوانەو، مرؤف كاتتېك بەر ھەمە ماترېالىستىيەكانىان و پەيوەندىە ماترېالىستىيەكانىان پەرە پىدەدەن، ئىنجا بېرو بەر ھەمەكانى بېرىشان لەگەل واقىعە تايبەتەكەياندا بەرەو پىدەدەن. ھۆشمەندى ژيان ديارى ناكات، بەلكو ژيان ھۆشمەندى ديارى دەكات ... فەلسەفەى ھېگلى ھەموو شتتېكى كردووە بە ئايدىا، بە پېرۆزى، بە تارمىي، بە رۆح ...

بۆيە بېگومان، مەحالە لە سلوكى تاقىگەيانەو ماترېالىستانەى خەلكى تىبگەين بەھوى ئەو نامىزە تىورىيەو كە لە ھېگلىيەو بە مىرات ماوتەو.

ماركس، الايدىولوجىة الامانىة، لاپسەكانى: ۲۱، ۲۲، ۲۳، ۲۴، ۳۰، ۳۱، ۳۲، ۱۸۹، ۲۴۷

كورت كردوتەو دەر بەرەى (رەخنە) و (مرؤف) و (تاك و تەنەا)" (بە زنجىرە مەبەست لە: برۆنوو فىورباخ و شتېرنەرە) (كارل ماركس، الايدىولوجىة الامانىة، ل: ۵۳).





چەند ئۇنۋەنچە كە لەناو مندايە<sup>4</sup> و بەس، وە بەمەيش ھەموو ناكۆكيە ھەستېنېكر او ھەكانى دەرهو، دەگۆرېت بە ناكۆكيەكى رووتى بېر.

كارل ماركس، العائلة المقدسة، ل : ۱۰۳

---

4. "كۆنسىتېتەكە" منم - الانا" (بروانە ئۆزىكى ھېگىل، بەشى سېئەم)، ئۆزىك [بەو وصفەئى منم]. نا ئەمە پەيوەندى رووتى منە بە جېھانەرە، پەيوەندىكى [رووتكر اوھ] لە ھەموو ئەر پەيوەندى بەكر دوانەئى پەيوەستە بېئەرە" (كارل ماركس، الايدىولوجية الالمانية، ل : ۲۹۱)



## فیورباخ، لودویگ ئەندریاس (۱۸۰۴ - ۱۸۷۲)

بەلای فیورباخە، تێروانین لە جیهانی هەستیگراو، لەلایەک هەر تەنها لە تێرماندا لەم جیهانە کورت دەکریتەوه، لە لایەکی تریشەوە لە سۆزداریەکی رووندا. فیورباخ دەلێت "مروّف"، ئەمە لە بری ئەوەی بێت "مروّفی میژوویی بەکردهوه".

فیورباخ ئەو نابینیت کە ئەم جیهانە هەستیگراوەی چوار دەوری ئەوی گرتووه، ئەمە دەستکەوتیکی راستەخۆ نیە هەر لە ئەزەلەوه کە هەمیشە هەروەهای نوادینیت، بەلکو بەرھەمی پیشەسازی و حالەتیکە لە کۆمەڵگا، بەو مانایە بەرھەمی میژووه، دەرئەنجامی کرداری ژمارەیکی زۆرە لە ئەمەکان ... تەنانەت سادەترین شتی "یەقینی هەستگەرایی" ییش هەر ناوا لەخۆوه نەهاتۆتە بەردەست فیورباخ؛ بەلکو ئەمە بە کردەیی پیشکەوتنی کۆمەلایەتی و پیشەسازی و ئالوگۆری بازرگانی هاتووه. (مارکس لە پەراویزی باسە میژووییەکییدا ئەمەیش زیاد دەکات): هەلەمی فیورباخ ئەویە کە هەرچی بەچاوی رووت دەبینریت، واتە رووخسارە هەستگەراییەکان، نایانخاتە بەردەم واقعیکی هەستیگراوی بریار دراو بەھۆی لێکۆڵنەوەیەکی قوولی بارودۆخە دیاری کراوەکانەوه، بەلکو بەیچەوانەیی ئەمەوه، ئەو لەدواوەن شیکردنەمیشدا ناتوانیت لە ماتریالیزم تێبگات وەک ماتریالیزمی "بەچاوبینراو" نەبیت، بە دووربینی فەیلەسووف نەبیت.

\* \* \* \* \*

فیورباخ لەو سنوورەدا کە ماتریالیستە - (مەبەست ماتریالیستی هەستگەراییە) - ناهێنیت هەرگیز میژوو بێتە ناووه، وە لەو سنوورەمیشدا کە میژوو بۆ حیسابی خۆی دەهێنیتە ناووه، ئیتر ئەو ماتریالیست نیە. میژوو و ماتریالیزم لە لای ئەو بە تەواوی داپراون لە یەکتەر ..

هەر لەبەر ئەمە، نێمە هیچ شتیەک لەگەڵ ئەو ئەلمانەدا کۆمان ناکاتەوه بۆ دەستکردن بە دیاری کردنی یەکەمین پێشینهی بوونی هەموو مروّفایەتی و هەموو میژوویی، ئەمە لەکاتیەک کە ئەلمان خویان لە هەموو پێشینهیەک دامەلراون.

بەدئىيەتتە ھېچ پىئويست ناكات خۇمان ماندوو بكمين تا بۇ فەيلەسوفە زاناکانمانى روون بكمينەمە (لە پەراويزەمەدا نووسراوہ: وەك فيورباخ) كاتىك ئەوان .. "مروّف" رزگار دەكەن لە دكتاتورىەت .. ئەوان بەمە تاكە ھەنگاويك "مروّف" بەرەو "رزگار" بوون نابەنە پىشەوہ، وە رزگارى پراكتىكىيش روونادات لە جىھانى واقىعى و بە كەرسەى واقىعى نەبىت، كۆيلايەتى لەناو نەدەچوو بەبى ئامىرى ھەلمى و دەرزى و ئامىرى چىنن، كۆيلەى زەوييش لەناو نەدەچوو بەبى چاككردى كشتوكال .. "رزگارى" كوردەيەكى ميژوويپە نەك كوردەيەكى زىھنى، وە بە مەرجى ميژوويى خۇى وەدى دىت، بە پىشكەوتنى پىشەسازى و بازرگانى و كشتوكال.

كارل ماركس، الايدولوجية الالمانية، لاپەرمكانى : ۲۴، ۳۱، ۳۲، ۳۳، ۳۵، ۳۷



## برونو باوهر (۱۸۰۹ - ۱۸۸۲)

ئەو پەيۋەندىيەى برونو باوهر دۆزبويەتپەۋە، لە واقىعدا ھىچ نىيە رىياليزە بوونى رەمخەنەيەكى كارىكاتىزىي كۆنستىتەكەى ھىگىل نەبىت دەربارەى مېژوو، ئەو كۆنستىتەمىش بە دەۋرى خۇى ھىچ نىيە، دەربىرنىك نەبىت لە تىرامان لە عەقىدەى مەسىخىيەتى ئەلمانى دەربارەى ناكۆكى رۆح و ماددە، نىۋان يەزدان و جىھان.

كارل ماركس، العائلة المقدسة، ل : ۱۰۶، ۱۰۷

سالى ۱۸۴۲ى زابىنى وادامەرنىت بەرزترىن قوناغى لىبرالىزمى ئەلمانى بىت، چونكە ئەۋدەمە، فەلسەفەى ئەلمانى لە ژيانى سىياسىدا كەۋتە ھاۋبەشى كردن، برونو باوهرىش دەلەت لىبرالىزم ھىچى جىنەھىشت (دەنگدانەۋىيەك) نەبىت، ئەمە لەكاتىكا ئەۋدەمە، لىبرالىزم لە ئەلمانىادا، لە واقىعى ھالدا، ھىچ بوونىكى بەكردەۋى نەبوو، ۋە بەختىشى باشى نەھىنابوو تا ئەم كاتە، ۋە ئەۋكاتە نىتر بروجوزىمى ئەلمانى، بەشئۆبەيەكى پراكتىكى، ھەستى ئەو پىۋىستىيانەى كرد كە لە مەرجه ئابوورىيەكانەۋە ھاتىبون، ھەستى دەسەلاتىكى سىياسى، ۋە كەۋتە ھەۋلى ۋەدەھىنەنى ...

\*\*\*\*\*

برونو باوهرى قەشە بە شىۋىمىيەكى ھەلە دارشنتە فەلسەفەيەكانى ماترىالىستەكان ۋەردەگرىت دەربارەى ماددە وادەزائىت ئەۋمىيە ناۋەرۋكى بەكردەۋى تىروانىنەكانىيان دەربارەى جىھان.

الأيدولوجية الألمانية، ل : ۹۹



### ماكس شتيرنر (۱۸۰۶ - ۱۸۵۶)

به هرحال نيمه سمرلنوئ له سهردهمی نویدا، رووبسرووی ههمان ئه نيفاقه دهبينهوه كه چهرخی كوئيش لئي خوار دۆتهوه. وه هسروك چۆن ئه دهستكهوته ميژوو بپيانهی لهی سهردهمهءا، هيچ نهبوون تومار كردنی چهند گووتاریكي زۆر ساده نهبيت، ئا بهسجۆره، تيكرای پهموندهيه دونيايهكانی سهردهمی نوئيش هيچ نهبوون، جگه لهی ناوه ميتافۆرانهی له (فيئۆمینیۆلۆژيا - علم الظواهر) و (لۆژيك) دا خستمانه بهر رووناكی. سانشۆی قهشهيش [شتيرنر]<sup>5</sup>، هسركيز له هيچ نادويت له قسهكردندا لهسهر جيهانی واقيعی، جگه لهی گووتاره بازارپيانه.

كارل ماركس، الايدیولوجیة الالمانيه، ل : ۳۱۶

... جگه لهههيش؛ هسرجی تيۆريستهكانی ئهلمان ئا ئيستنا لهبارهی ماهيهت و ناماهيهتوهه گووتوو پيانه، ههمووی بهشيوهيهکی باشتريش، له كتيبهكهی هيگندا "لۆژيك" دهبييرتيهوه. "شتيرنر" يش، به هسنتيكي ئيجگار بيسنوروهه، وههمهكانی فلسفههی ئهلمانی دابهش دهكات: ئهوه وههمهيش ئهويه كه ميژوو دهگۆريت به "مروؤف" ...

ماركس له تيزهكانيدا دهربارهی شتيرنر ئهوه رووندهكاتمهوه كه: "شتيرنر" داوا له خهلك دهكات له "خوياندا" بگمرين بۆ خهتا، ئهمه لهكاتيكا ئههه هيچ نيه، ههمان ئامۆزگاريی ناينبی مسيحي نهبيت (وهگير). دهبأ خهلكی ئهوه ئايدپايانه لهسهریان دامالن؛ نيتر ئهه واقيعهی ئيستنا هسرس دههينيت<sup>6</sup>.

.. من ههموو شتيك دهگيرمهوه بۆ زاتی خۆم، شتيرنر / ماركس، الايدیولوجیة الالمانيه، لاپهه ۱۹

\* \* \* \* \*

5. شتيرنر نازناوی يۆهان كاسبار شميدته.  
6. له فلسفههی ئهلمانيدا، داخوازی بۆ گۆرينی كۆمهلگا، داخوازیه بۆ گۆرينی ئهخلاق، واته دامالینی بييری كۆنه له سهری تاك و گۆرينی به بييریكي نوئ، واز هينانه له خوويستی، كه ئهه تيزه زياتر له شتيرنر هوه برووی پيواروه. بۆيه ماركس له رهخنهی ئهوه فلسفههيهءا دهليت: " .. ئا ئههه جياكردنهويهیكي تهراوی هوشمهندي و تاكهكانه له پهموندهيه واقيعهكانيان" (كارل ماركس، الايدیولوجیة الالمانيه، ل : ۲۶۲).

دەرئەنجامە لۆژیکیکەمە تیروانینی شتیر .. بۆ مێژوو بەم چەشنەیه: (پۆیستە کۆنسنیپتەکان -المفاهیم- رۆلی بنەبر ببینن لە هەموو شوێنیک، پۆیستە کۆنسنیپتەکان ژیان ریکبخەن، پۆیستە کۆنسنیپتەکان سەرورە بن. ئەو هیش ئەو جیهانە دینیەیه کە لە هێگڵهوه دەربرینیکی مەنەجیی پێ بەخسراوه، شتیرنر، لاپەرە ۱۲۶).

مارکس، الایدیولوجیة الالمانیة، ل : ۱۹۴



### شترانس، دئیفید فریدریک (۱۸۰۸ - ۱۸۷۴)

کۆی رَمخنهی فیلسوفی ئەلمانی له شترانسوه ههتا شتیرنر، له رَمخنهی تیروانینه دینیەکاندا کورت دمکریتهوه. ئەو رَمخنهگرانه له دینی راستهقینهو تیۆلۆژییهوه دەستبێدەمکهن به مانای راستهقینهی ئەو وشهیه .. وه بهو راگیانندنه که هۆشیاری سیاسی و حقوقی و ئەخلاق، هۆشیاری دینی و تیۆلۆژین، وه مرۆفی سیاسی و ئەخلاق و دینییش -واته "مرۆف" له دواين شیکردنهوهیدا- مرۆفیککی دینییه. گوايه زال بوونی دین شتیکی ناکراییه، بۆیه پله به پله، ههموو پهیوندیه سهروهه مکهنیش، دهبنه پهیوندیهکی دینی ..

... ههر بهمجوره، خهبات کردن دژی وههمی دینی، دژی بهزدان، دهخهنه جیگای ناکۆکیه بهکردهوهکان ...

کارل مارکس، الایدیولوجیة الالمانیة





گرتوتهخۆ، ئهمميش شتتيكه كه ئهركيكي ئيجگار دياربكر اوى خستوته ئهستوى ئه  
تاكانهى له بووندان، ئهويش گوريني ئهم بارودوخه زالهى ئيستايه بهسهر تاكهكان و  
ئهگهر مكاني بهردمياندا لهريى زالبوونى تاكهكانهوه بهسهر ئهگهر مكان و ئهم بارودوخه  
ئيستادا. واته داخوازي ئهم چهرخه، "پيشخستنى خود" نيه، و مك سانشو (شپترنر) 7 خهياى  
لندهكانهوه، هممو ناكتيك ئهمه دهكات، ئيتر بهيى هيچ ئاموژگاريهك له سانشوه 8، واته  
چهرخهكهمان دهيسهپينيت بهسهرماندا كه به تهواوى رزگار بين له تهريكي دياربكر اوى  
پيشكهوتن ...

.. خاومنداريتى تايهتتى لهناو نابريت بهيى پيشكهوتننكي بهرفراوانى تاكهكان، ئهمميش  
دهگهرينتهوه بو ئهوى خهسلهتتى ئيستاي پهيومنديهكانى بهرهمهپنهان و هيزهكانى  
بهرهمهپنهان زور بهرفراوانن، بويه دهبيت ئهواكه پيشكهوتتوانه به شيوهيهكى  
بهرفراوان ئهم گهشهسهندنهان پيوه دياره، ئهوا پيشكهوتته بگورن به ديارديهكى  
نارادانهى ژيانان. وه و مك نيشانماندا، تاكهكان له ئيستادا لهسهر يانه خاومنداريتى تايهتتى  
لهناو بهين، چونكه هيزهكانى بهرهمهپنهان و پهيومنديهكانى بهرهمهپنهان، گهيشتونهته  
ناستىكى بهرز له پيشكهوتن، بهجوريك كه ئهوا هيزه، لهژير ركيكى خاومنداريتى  
تايهتتيدا، بوته هيزيكي ويرانكار، وه ناكوكى نيوان چينهكانيش گهيشتوته دواين پلهى.  
دواچاريش، ئهوهمان دهرخست كه لهناو بردنى خاومنداريتى تايهتتى و دابهشبوونى كار،  
خوى بو خوى، بهكيتى تاكهكان بيكدههينيت لهسهر ئهوا بنچينهيهى هيزه بهرهمهپنهكانى  
ئيستاو پهيومنديهكانى، لهسهر ناستى جيهانى جينان هيشتوه.

كارل ماركس، الايدولوجية الالمانية

7. ماكس شتيرنر تهنه ئهوى به بس زانيوه كه تاك تيكوشان بكات دژى بيرو ئايدىكانى خوى، دژى ناين،  
ئهك دژى پهيومنديه بهكردوهكان. يان و مك ماركس دهليت: "بو هيكله لاهم كان بهيهيى بوو كه تهنه تيكوشان  
بكم دژى وههمه تايهتتیهكانى نيو هوشمهندي". وه لهبرى گهران به پهيومنديه ماترياليستيهكاندا، ههوانانداوه  
له ليسته لوژيكيهكاندا جهه ههري هممو شنهكان بدوزنهوه. شتيرنر گوراني كۆمالمگا بهوه دادهينيت گوايه دهبيت  
له پيشدا ههركهسه له خويوه دهستپييكات و خوى ببرى خوى بگورنيت، واز له خويستى بهينيت، وه ئيتر هه  
بهو شيوهيه هوشمهندي كۆمهلايهتى و هممو كۆمالمگانش دمگوردرنيت (وهرگير).  
8. سانشو كساميهيكى نيو چيروكيكى ئيسپانيه به ناوى دژن كيشوت (وهرگير).